

19年11月-20年3月成田発
20年GW・お盆 (開空発) 先行販売

成田からわずか2時間半

注目の極東ロシア ウラジオストク・ハバロフスクへの旅

秋・冬・早春のヨーロッパを満喫



氷のモニユメントや
イルミネーションにも
注目!

芸術、スポーツ、文化・・・ ★冬も楽しめるイベント盛りだくさん★

2/22 開催

MASLENTSA 春を迎えるバター祭

氷の上を走る、アイスラン 短いコースもあり思い出作りにも♪

大好評♪極東ロシア送客実績No.1
の私達だからこそできる!
J A T Mオリジナル観光静観冊子
「ツアーマニュアル」を
ツアー参加代表者様(1組~1冊)
にプレゼント♪



例年12月下旬から広場にツリーが登場



写真映えるおしゃれカフェめぐり♪

スポーツ・芸術で寒い冬でも熱く盛り上がろう!!

アイスホッケー・サッカーなどのスポーツもアツい♪試合の切符も手配可能

お得な各種割引♪

- ★幼児料金 (0才以上2才未満)：大人旅行代金の1割 (添い寝・朝食無し)
- ★子供割引 (2才以上12才未満)：旅行代金から2割引引き
- ★2世代・3世代割引 (親子、又は三世代での2旅行者)：1名様につき1,000円割引
- 注) 幼児料金・子供割引・学生割引と2世代・3世代割引は併用可能
- ★バースデー月特典有り 誕生日に発行とお知らせ頂いた方にささやかなプレゼントを用意。内容はお楽しみ♪

写真は全てイメージです

ご案内とご注意 ~快適なご旅行のために~

利用ホテルについて

- 利用予定ホテルについて**●
各コースに記載のホテルリストより決まります。各都市のホテルの確定につきましては、通常ご出発の7日前(ピーク時は5日前)に確定書面(最終日程表)でお知らせ致します。(お申込が出発1ヶ月を切る場合を除く)
- お部屋のベッドタイプ**●
お二人様部屋は、基本的にはツインベッドルームをご用意いたします。(キッズ付プランを除く)稀にご夫婦やカップルなどでご参加の場合、ダブルベッドとなる場合があります。また、ホテルによっては、ダブルベッドにエクストラベッドを入れてご利用頂く場合があります。ツインベッドルームには、1台のベッドにマットが2つ(ジャーマンツイン)の場合もございます。
- 1名様で1部屋ご利用の場合**●
お一人様部屋追加料金が必要ですが、お二人様部屋に比べて手狭になる場合がございます。お一人様部屋利用には記載の通り、追加料金が必要となります。(ホテルの相部屋は承っておりません)
- 3名1室(トリプルルーム)**●
場所柄部屋数が極め少なく基本的にはご利用できません。利用できるホテルもありますが、施設が古かったり、部屋が手狭だったりお客様から評判があまりよくありません。上記、ご了承頂いた上で、リクエストコースで承ることが可能です。(取れるホテルにより追加料金は変わります)
- 同じツアーにご旅行頂いている場合**●
なるべく公平を期しておりますが、全グループのお客様に同一のタイプ、同一のフロアのお部屋を提供できない場合や、眺望や間取りなど異なるお部屋になる場合があります。また、グループご家族で2部屋以上ご利用いただく場合、ホテルの受け入れ事情により、お隣、またはお近くの部屋をご用意することが困難な場合がありますので予めご了承ください。
- 当パンフレットの地域の特徴**●
全体的に宿泊施設の絶対数が少ないです。バスタブがあるホテルもありますが、シャワーのみの部屋となる場合もございます。

旅程日程表の見方

- 航空便の発着時間、各都市のホテル名**●
ご出発の7日前(ピーク時は5日前)に確定書面にてお知らせいたします(お申込が出発1ヶ月を切る場合には直前になる場合もございます)
- 観光付きプランに関して**●
休館日の追加・変更等の現地事情により、急遽観光が出来なくなる場合がございます。その場合は、旅程を入れ替えることができる場合がございます。ただし、入れ替えが難しい場合には代替観光を行います。現地対応又は出発前に判明する場合には、その旨確定書面でご案内致します。日程表に記載の食事(お客様現地扱いと書かれている分を除く)は、食事料金・税・サービス料が含まれています。お客様ご希望によるメニューの変更はできません。但し、アレルギー等の健康上理由や宗教上の制限がある場合には、事前連絡を頂いた方に限り、可能な範囲で変更いたします。変更により方が追加料金が発生する場合にはお支払いただきます。尚、お客様が追加される飲物、追加料理はお客様負担となります。
- 送迎車、現地係員(ガイド)に関して**●
空港・駅の送迎や観光は、弊社各ツアーの混載となり、総人数によって車の大きさは異なり、宿泊以外のホテルに立ち寄りもいたします。日程表のフリータイム(自由行動)時、及びホテル滞在時には係員はおりません。確定書面で緊急連絡先を記載してお渡しいたします。係員は日本語を話しますが基本的には日本人ではありません。
- ホテル出発到着・鉄道の発着予定時刻に関して**●
あくまで目安であり、天候や交通機関、他現地事情により変更になる場合がございます。
- 航空便について**●
- 航空機の移動に関して**●
出発地と目的地の現地時刻で記載しています。航空機等の発着時間は、19年11月1日現在のものであり、発着時期、便名、機材が変更になる場合もあります。変更に伴い、観光箇所の変更や滞在時間の短縮が致し方く発生する場合がありますが、当初の旅程に近づけるよう努力致します(旅程保障は対象外です)
- 航空便放棄**●
航空券はツアー用の運賃ルールが適用される為、ツアー内容どおりの利用が条件となっています。お客様のご利用が確認できない場合(航空券放棄)には、航空会社の運賃条件・規則に基づき、片道ノーマル運賃等を請求させていただきます。
- 航空便廃止**●
空割・通割制、座席指定のご希望はお受けできません。並び席も約束できませんことご了承ください。

オプションツアーについて

- ご希望の方**●
別紙をご請求ください。現地での申し込み受付は基本的にありません。出発の2週間前には遅くとも予約が必要ですが、1ヶ月を切る場合には承れない場合があります。
- 重要** ■**ロシア査証(ビザ)について**●
当(パンフレット)記載のコースはロシア査証(ビザ)の取得が必要ですが、コースによるビザの種類が異なる場合がございますのでご注意ください。**いずれの種類のロシア出国査証6ヶ月以上のパスポート残存期間と現在お持ちのパスポートが上記条件を満たしているか、事前に確認下さい。**
- ★**往復直往便利用1都市滞在コース**★
Eビザ適応です。証明写真データをメールでお送り下さい。詳細はご予約時にご連絡致します。
- ★**周遊コース**★
従来の通りビザ取得が必要です。大使館よりビザ業務を委託された機関(Interlink)に支払う4,500円(税込) および弊社手数料(5,000円税別)を頂き、当社で代理致します。
- ◆**贈送物3点**◆ **ビザ欄余白開き2ページが必要**◆
①パスポート(原本) ②旅行参加申込書
③証明写真1枚(4.5cm×3.5cm)※素人写真不可
◆**贈送先**◆
お申し込みの店舗にお送り下さい。貴重品ですので、店舗にお持ちいただくか、簡易留箱等の需要書類類扱いでお送り下さい。(送料はお客様負担です)
- ◆**贈送期日**◆
原則ご出発の30日前までにお送り下さい。返却は最終日程表と同時です。この場合ビザ実費は基本的に無料です(期日までに届かない場合や早期返却をご希望の場合は、大使館の規定に基づき実費が発生する場合があります)。1週間申請は実費4,000円、翌日申請は実費10,000円)万が一、ロシア渡航前にパスポート利用がある場合には、郵送前に必ずお知らせ下さい。
- ◆**その他注意**◆
注) 日本国籍以外の方は条件が異なる場合があります。
注) GWや年末年始等、大使館の長期休業の場合には、取得にかかる日数が異なります。詳細はお問い合わせ下さい。
注) 査証取得の条件や郵送料は予告なく変更になる場合がございますことご了承下さい。

AIG海外旅行障害保険加入のお勧め

思いがけないアクシデントに備え、安心してご旅行をお楽しみ頂くために、海外旅行傷害保険に加入されることを強くお勧めいたします。弊社はAIG保険の代理店です。(保険の支払い対象になるかは保険会社の審査によります)

必ずお読み下さい【ご旅行条件書(振替要約)】

- 募集型企画旅行契約**●
この旅行は、株式会社「ジャパン・エ・トラベル・マーケティング(以下当社)」が企画、募集、実施する企画旅行であり、この旅行に参加されるお客さまは、当社と企画旅行契約(以下「旅行契約」)を締結することになります。旅行契約の条件・条件は、募集要約(パンフレット(以下募集要約等)といたしまして)旅行条件書、ご旅行にお申し込みの頁(以下「お申し込みの頁」)に記載されています。●**募集型企画旅行契約の適用(以下「当募集型」といいます)等は、以下の通りです。**
- 旅行のお申し込み(旅行契約)**●
当社は当社募集要約(以下「当募集型」といいます)にて当社所定の旅行申込書に所定の募集型(以下「募集型」といいます)をお申し込みいただきます。申込金(旅行代金、取送料、または予約金の一部、または全額)として取り扱います。

- 旅行代金に含まれるもの**●
旅行期間(開航日)以内の国内旅行(航空、船、鉄道等利用運送機関の運賃・料金、送迎バス等の料金(空港・駅と宿泊場所間)、旅行日程内(お客様負担)(弊社アレンジ無し)と表記してある場合を除きます)観光の料金(入浴料金、ガイド料金、入場と記載された箇所の入浴料金)帯状の現金及び税・サービス料金(預金残高の記載がない限り)本人が持つ必要の現金(現金)食料、飲料(酒類を除く)及び宿泊代金(当募集型は、お1名(23kg)のみの持ち手荷物(一部手荷物プランを除く) ※上記費用は、お客様の都合により一部削減された場合でも扱いはいたしません。
- 旅行代金に含まれないもの**●
他項とは異なる旅行代金に含まれません。その一部については、(1)超過手荷物料金(特定の重量・容量・個数を越える分については、詳細は利用航空会社及び航空機のページを参照) (2)現地の乗り換え代と手荷物の運送料(日航)等に航空機に搭乗される場合前日(3)ウェブ上の代金・電話での予約・メールの問い合わせに関するお支払い、その他追加料金を個人の性質の諸費及びそれに伴うサービス料金(4)傷害、疾病による医療費(5)渡航手続料(6)渡航前代・送付金・送付金 責任料(7)渡航前代・送付金(8)渡航前代・送付金(9)渡航前代・送付金(10)渡航前代・送付金(11)渡航前代・送付金(12)渡航前代・送付金(13)渡航前代・送付金(14)渡航前代・送付金(15)渡航前代・送付金(16)渡航前代・送付金(17)渡航前代・送付金(18)渡航前代・送付金(19)渡航前代・送付金(20)渡航前代・送付金(21)渡航前代・送付金(22)渡航前代・送付金(23)渡航前代・送付金(24)渡航前代・送付金(25)渡航前代・送付金(26)渡航前代・送付金(27)渡航前代・送付金(28)渡航前代・送付金(29)渡航前代・送付金(30)渡航前代・送付金(31)渡航前代・送付金(32)渡航前代・送付金(33)渡航前代・送付金(34)渡航前代・送付金(35)渡航前代・送付金(36)渡航前代・送付金(37)渡航前代・送付金(38)渡航前代・送付金(39)渡航前代・送付金(40)渡航前代・送付金(41)渡航前代・送付金(42)渡航前代・送付金(43)渡航前代・送付金(44)渡航前代・送付金(45)渡航前代・送付金(46)渡航前代・送付金(47)渡航前代・送付金(48)渡航前代・送付金(49)渡航前代・送付金(50)渡航前代・送付金(51)渡航前代・送付金(52)渡航前代・送付金(53)渡航前代・送付金(54)渡航前代・送付金(55)渡航前代・送付金(56)渡航前代・送付金(57)渡航前代・送付金(58)渡航前代・送付金(59)渡航前代・送付金(60)渡航前代・送付金(61)渡航前代・送付金(62)渡航前代・送付金(63)渡航前代・送付金(64)渡航前代・送付金(65)渡航前代・送付金(66)渡航前代・送付金(67)渡航前代・送付金(68)渡航前代・送付金(69)渡航前代・送付金(70)渡航前代・送付金(71)渡航前代・送付金(72)渡航前代・送付金(73)渡航前代・送付金(74)渡航前代・送付金(75)渡航前代・送付金(76)渡航前代・送付金(77)渡航前代・送付金(78)渡航前代・送付金(79)渡航前代・送付金(80)渡航前代・送付金(81)渡航前代・送付金(82)渡航前代・送付金(83)渡航前代・送付金(84)渡航前代・送付金(85)渡航前代・送付金(86)渡航前代・送付金(87)渡航前代・送付金(88)渡航前代・送付金(89)渡航前代・送付金(90)渡航前代・送付金(91)渡航前代・送付金(92)渡航前代・送付金(93)渡航前代・送付金(94)渡航前代・送付金(95)渡航前代・送付金(96)渡航前代・送付金(97)渡航前代・送付金(98)渡航前代・送付金(99)渡航前代・送付金(100)渡航前代・送付金(101)渡航前代・送付金(102)渡航前代・送付金(103)渡航前代・送付金(104)渡航前代・送付金(105)渡航前代・送付金(106)渡航前代・送付金(107)渡航前代・送付金(108)渡航前代・送付金(109)渡航前代・送付金(110)渡航前代・送付金(111)渡航前代・送付金(112)渡航前代・送付金(113)渡航前代・送付金(114)渡航前代・送付金(115)渡航前代・送付金(116)渡航前代・送付金(117)渡航前代・送付金(118)渡航前代・送付金(119)渡航前代・送付金(120)渡航前代・送付金(121)渡航前代・送付金(122)渡航前代・送付金(123)渡航前代・送付金(124)渡航前代・送付金(125)渡航前代・送付金(126)渡航前代・送付金(127)渡航前代・送付金(128)渡航前代・送付金(129)渡航前代・送付金(130)渡航前代・送付金(131)渡航前代・送付金(132)渡航前代・送付金(133)渡航前代・送付金(134)渡航前代・送付金(135)渡航前代・送付金(136)渡航前代・送付金(137)渡航前代・送付金(138)渡航前代・送付金(139)渡航前代・送付金(140)渡航前代・送付金(141)渡航前代・送付金(142)渡航前代・送付金(143)渡航前代・送付金(144)渡航前代・送付金(145)渡航前代・送付金(146)渡航前代・送付金(147)渡航前代・送付金(148)渡航前代・送付金(149)渡航前代・送付金(150)渡航前代・送付金(151)渡航前代・送付金(152)渡航前代・送付金(153)渡航前代・送付金(154)渡航前代・送付金(155)渡航前代・送付金(156)渡航前代・送付金(157)渡航前代・送付金(158)渡航前代・送付金(159)渡航前代・送付金(160)渡航前代・送付金(161)渡航前代・送付金(162)渡航前代・送付金(163)渡航前代・送付金(164)渡航前代・送付金(165)渡航前代・送付金(166)渡航前代・送付金(167)渡航前代・送付金(168)渡航前代・送付金(169)渡航前代・送付金(170)渡航前代・送付金(171)渡航前代・送付金(172)渡航前代・送付金(173)渡航前代・送付金(174)渡航前代・送付金(175)渡航前代・送付金(176)渡航前代・送付金(177)渡航前代・送付金(178)渡航前代・送付金(179)渡航前代・送付金(180)渡航前代・送付金(181)渡航前代・送付金(182)渡航前代・送付金(183)渡航前代・送付金(184)渡航前代・送付金(185)渡航前代・送付金(186)渡航前代・送付金(187)渡航前代・送付金(188)渡航前代・送付金(189)渡航前代・送付金(190)渡航前代・送付金(191)渡航前代・送付金(192)渡航前代・送付金(193)渡航前代・送付金(194)渡航前代・送付金(195)渡航前代・送付金(196)渡航前代・送付金(197)渡航前代・送付金(198)渡航前代・送付金(199)渡航前代・送付金(200)渡航前代・送付金(201)渡航前代・送付金(202)渡航前代・送付金(203)渡航前代・送付金(204)渡航前代・送付金(205)渡航前代・送付金(206)渡航前代・送付金(207)渡航前代・送付金(208)渡航前代・送付金(209)渡航前代・送付金(210)渡航前代・送付金(211)渡航前代・送付金(212)渡航前代・送付金(213)渡航前代・送付金(214)渡航前代・送付金(215)渡航前代・送付金(216)渡航前代・送付金(217)渡航前代・送付金(218)渡航前代・送付金(219)渡航前代・送付金(220)渡航前代・送付金(221)渡航前代・送付金(222)渡航前代・送付金(223)渡航前代・送付金(224)渡航前代・送付金(225)渡航前代・送付金(226)渡航前代・送付金(227)渡航前代・送付金(228)渡航前代・送付金(229)渡航前代・送付金(230)渡航前代・送付金(231)渡航前代・送付金(232)渡航前代・送付金(233)渡航前代・送付金(234)渡航前代・送付金(235)渡航前代・送付金(236)渡航前代・送付金(237)渡航前代・送付金(238)渡航前代・送付金(239)渡航前代・送付金(240)渡航前代・送付金(241)渡航前代・送付金(242)渡航前代・送付金(243)渡航前代・送付金(244)渡航前代・送付金(245)渡航前代・送付金(246)渡航前代・送付金(247)渡航前代・送付金(248)渡航前代・送付金(249)渡航前代・送付金(250)渡航前代・送付金(251)渡航前代・送付金(252)渡航前代・送付金(253)渡航前代・送付金(254)渡航前代・送付金(255)渡航前代・送付金(256)渡航前代・送付金(257)渡航前代・送付金(258)渡航前代・送付金(259)渡航前代・送付金(260)渡航前代・送付金(261)渡航前代・送付金(262)渡航前代・送付金(263)渡航前代・送付金(264)渡航前代・送付金(265)渡航前代・送付金(266)渡航前代・送付金(267)渡航前代・送付金(268)渡航前代・送付金(269)渡航前代・送付金(270)渡航前代・送付金(271)渡航前代・送付金(272)渡航前代・送付金(273)渡航前代・送付金(274)渡航前代・送付金(275)渡航前代・送付金(276)渡航前代・送付金(277)渡航前代・送付金(278)渡航前代・送付金(279)渡航前代・送付金(280)渡航前代・送付金(281)渡航前代・送付金(282)渡航前代・送付金(283)渡航前代・送付金(284)渡航前代・送付金(285)渡航前代・送付金(286)渡航前代・送付金(287)渡航前代・送付金(288)渡航前代・送付金(289)渡航前代・送付金(290)渡航前代・送付金(291)渡航前代・送付金(292)渡航前代・送付金(293)渡航前代・送付金(294)渡航前代・送付金(295)渡航前代・送付金(296)渡航前代・送付金(297)渡航前代・送付金(298)渡航前代・送付金(299)渡航前代・送付金(300)渡航前代・送付金(301)渡航前代・送付金(302)渡航前代・送付金(303)渡航前代・送付金(304)渡航前代・送付金(305)渡航前代・送付金(306)渡航前代・送付金(307)渡航前代・送付金(308)渡航前代・送付金(309)渡航前代・送付金(310)渡航前代・送付金(311)渡航前代・送付金(312)渡航前代・送付金(313)渡航前代・送付金(314)渡航前代・送付金(315)渡航前代・送付金(316)渡航前代・送付金(317)渡航前代・送付金(318)渡航前代・送付金(319)渡航前代・送付金(320)渡航前代・送付金(321)渡航前代・送付金(322)渡航前代・送付金(323)渡航前代・送付金(324)渡航前代・送付金(325)渡航前代・送付金(326)渡航前代・送付金(327)渡航前代・送付金(328)渡航前代・送付金(329)渡航前代・送付金(330)渡航前代・送付金(331)渡航前代・送付金(332)渡航前代・送付金(333)渡航前代・送付金(334)渡航前代・送付金(335)渡航前代・送付金(336)渡航前代・送付金(337)渡航前代・送付金(338)渡航前代・送付金(339)渡航前代・送付金(340)渡航前代・送付金(341)渡航前代・送付金(342)渡航前代・送付金(343)渡航前代・送付金(344)渡航前代・送付金(345)渡航前代・送付金(346)渡航前代・送付金(347)渡航前代・送付金(348)渡航前代・送付金(349)渡航前代・送付金(350)渡航前代・送付金(351)渡航前代・送付金(352)渡航前代・送付金(353)渡航前代・送付金(354)渡航前代・送付金(355)渡航前代・送付金(356)渡航前代・送付金(357)渡航前代・送付金(358)渡航前代・送付金(359)渡航前代・送付金(360)渡航前代・送付金(361)渡航前代・送付金(362)渡航前代・送付金(363)渡航前代・送付金(364)渡航前代・送付金(365)渡航前代・送付金(366)渡航前代・送付金(367)渡航前代・送付金(368)渡航前代・送付金(369)渡航前代・送付金(370)渡航前代・送付金(371)渡航前代・送付金(372)渡航前代・送付金(373)渡航前代・送付金(374)渡航前代・送付金(375)渡航前代・送付金(376)渡航前代・送付金(377)渡航前代・送付金(378)渡航前代・送付金(379)渡航前代・送付金(380)渡航前代・送付金(381)渡航前代・送付金(382)渡航前代・送付金(383)渡航前代・送付金(384)渡航前代・送付金(385)渡航前代・送付金(386)渡航前代・送付金(387)渡航前代・送付金(388)渡航前代・送付金(389)渡航前代・送付金(390)渡航前代・送付金(391)渡航前代・送付金(392)渡航前代・送付金(393)渡航前代・送付金(394)渡航前代・送付金(395)渡航前代・送付金(396)渡航前代・送付金(397)渡航前代・送付金(398)渡航前代・送付金(399)渡航前代・送付金(400)渡航前代・送付金(401)渡航前代・送付金(402)渡航前代・送付金(403)渡航前代・送付金(404)渡航前代・送付金(405)渡航前代・送付金(406)渡航前代・送付金(407)渡航前代・送付金(408)渡航前代・送付金(409)渡航前代・送付金(410)渡航前代・送付金(411)渡航前代・送付金(412)渡航前代・送付金(413)渡航前代・送付金(414)渡航前代・送付金(415)渡航前代・送付金(416)渡航前代・送付金(417)渡航前代・送付金(418)渡航前代・送付金(419)渡航前代・送付金(420)渡航前代・送付金(421)渡航前代・送付金(422)渡航前代・送付金(423)渡航前代・送付金(424)渡航前代・送付金(425)渡航前代・送付金(426)渡航前代・送付金(427)渡航前代・送付金(428)渡航前代・送付金(429)渡航前代・送付金(430)渡航前代・送付金(431)渡航前代・送付金(432)渡航前代・送付金(433)渡航前代・送付金(434)渡航前代・送付金(435)渡航前代・送付金(436)渡航前代・送付金(437)渡航前代・送付金(438)渡航前代・送付金(439)渡航前代・送付金(440)渡航前代・送付金(441)渡航前代・送付金(442)渡航前代・送付金(443)渡航前代・送付金(444)渡航前代・送付金(445)渡航前代・送付金(446)渡航前代・送付金(447)渡航前代・送付金(448)渡航前代・送付金(449)渡航前代・送付金(450)渡航前代・送付金(451)渡航前代・送付金(452)渡航前代・送付金(453)渡航前代・送付金(454)渡航前代・送付金(455)渡航前代・送付金(456)渡航前代・送付金(457)渡航前代・送付金(458)渡航前代・送付金(459)渡航前代・送付金(460)渡航前代・送付金(461)渡航前代・送付金(462)渡航前代・送付金(463)渡航前代・送付金(464)渡航前代・送付金(465)渡航前代・送付金(466)渡航前代・送付金(467)渡航前代・送付金(468)渡航前代・送付金(469)渡航前代・送付金(470)渡航前代・送付金(471)渡航前代・送付金(472)渡航前代・送付金(473)渡航前代・送付金(474)渡航前代・送付金(475)渡航前代・送付金(476)渡航前代・送付金(477)渡航前代・送付金(478)渡航前代・送付金(479)渡航前代・送付金(480)渡航前代・送付金(481)渡航前代・送付金(482)渡航前代・送付金(483)渡航前代・送付金(484)渡航前代・送付金(485)渡航前代・送付金(486)渡航前代・送付金(487)渡航前代・送付金(488)渡航前代・送付金(489)渡航前代・送付金(490)渡航前代・送付金(491)渡航前代・送付金(492)渡航前代・送付金(493)渡航前代・送付金(494)渡航前代・送付金(495)渡航前代・送付金(496)渡航前代・送付金(497)渡航前代・送付金(498)渡航前代・送付金(499)渡航前代・送付金(500)渡航前代・送付金(501)渡航前代・送付金(502)渡航前代・送付金(503)渡航前代・送付金(504)渡航前代・送付金(505)渡航前代・送付金(506)渡航前代・送付金(507)渡航前代・送付金(508)渡航前代・送付金(509)渡航前代・送付金(510)渡航前代・送付金(511)渡航前代・送付金(512)渡航前代・送付金(513)渡航前代・送付金(514)渡航前代・送付金(515)渡航前代・送付金(516)渡航前代・送付金(517)渡航前代・送付金(518)渡航前代・送付金(519)渡航前代・送付金(520)渡航前代・送付金(521)渡航前代・送付金(522)渡航前代・送付金(523)渡航前代・送付金(524)渡航前代・送付金(525)渡航前代・送付金(526)渡航前代・送付金(527)渡航前代・送付金(528)渡航前代・送付金(529)渡航前代・送付金(530)渡航前代・送付金(531)渡航前代・送付金(532)渡航前代・送付金(533)渡航前代・送付金(534)渡航前代・送付金(535)渡航前代・送付金(536)渡航前代・送付金(537)渡航前代・送付金(538)渡航前代・送付金(539)渡航前代・送付金(540)渡航前代・送付金(541)渡航前代・送付金(542)渡航前代・送付金(543)渡航前代・送付金(544)渡航前代・送付金(545)渡航前代・送付金(546)渡航前代・送付金(547)渡航前代・送付金(548)渡航前代・送付金(549)渡航前代・送付金(550)渡航前代・送付金(551)渡航前代・送付金(552)渡航前代・送付金(553)渡航前代・送付金(554)渡航前代・送付金(555)渡航前代・送付金(556)渡航前代・送付金(557)渡航前代・送付金(558)渡航前代・送付金(559)渡航前代・送付金(560)渡航前代・送付金(561)渡航前代・送付金(562)渡航前代・送付金(563)渡航前代・送付金(564)渡航前代・送付金(565)渡航前代・送付金(566)渡航前代・送付金(567)渡航前代・送付金(568)渡航前代・送付金(569)渡航前代・送付金(570)渡航前代・送付金(571)渡航前代・送付金(572)渡航前代・送付金(573)渡航前代・送付金(574)渡航前代・送付金(575)渡航前代・送付金(576)渡航前代・送付金(577)渡航前代・送付金(578)渡航前代・送付金(579)渡航前代・送付金(580)渡航前代・送付金(581)渡航前代・送付金(582)渡航前代・送付金(583)渡航前代・送付金(584)渡航前代・送付金(585)渡航前代・送付金(586)渡航前代・送付金(587)渡航前代・送付金(588)渡航前代・送付金(589)渡航前代・送付金(590)渡航前代・送付金(591)渡航前代・送付金(592)渡航前代・送付金(593)渡航前代・送付金(594)渡航前代・送付金(595)渡航前代・送付金(596)渡航前代・送付金(597)渡航前代・送付金(598)渡航前代・送付金(599)渡航前代・送付金(600)渡航前代・送付金(601)渡航前代・送付金(602)渡航前代・送付金(603)渡航前代・送付金(604)渡航前代・送付金(605)渡航前代・送付金(606)渡航前代・送付金(607)渡航前代・送付金(608)渡航前代・送付金(609)渡航前代・送付金(610)渡航前代・送付金(611)渡航前代・送付金(612)渡航前代・送付金(613)渡航前代・送付金(614)渡航前代・送付金(615)渡航前代・送付金(616)渡航前代・送付金(617)渡航前代・送付金(618)渡航前代・送付金(619)渡航前代・送付金(620)渡航前代・送付金(621)渡航前代・送付金(622)渡航前代・送付金(623)渡航前代・送付金(624)渡航前代・送付金(625)渡航前代・送付金(626)渡航前代・送付金(627)渡航前代・送付金(628)渡航前代・送付金(629)渡航前代・送付金(630)渡航前代・送付金(631)渡航前代・送付金(632)渡航前代・送付金(633)渡航前代・送付金(634)渡航前代・送付金(635)渡航前代・送付金(636)渡航前代・送付金(637)渡航前代・送付金(638)渡航前代・送付金(639)渡航前代・送付金(640)渡航前代・送付金(641)渡航前代・送付金(642)渡航前代・送付金(643)渡航前代・送付金(644)渡航前代・送付金(645)渡航前代・送付金(646)渡航前代・送付金(647)渡航前代・送付金(648)渡航前代・送付金(649)渡航前代・送付金(650)渡航前代・送付金(651)渡航前代・送付金(652)渡航前代・送付金(653)渡航前代・送付金(654)渡航前代・送付金(655)渡航前代・送付金(656)渡航前代・送付金(657)渡航前代・送付金(658)渡航前代・送付金(659)渡航前代・送付金(660)渡航前代・送付金(661)

2都市滞 直行便利利用 ウラジオストク・ハバロフスク 2都市周遊

3・4・5・6日間

選ぶ2つのプラン ~フリープラン・観光付プラン~

ウラジオストク・ハバロフスク間 シベリア鉄道の旅

こんなあなたにオススメ!

- 初めてのロシアでどこに行けばいいのか分からない
- 短い日程でも有意義に周りたい
- 憧れのシベリア鉄道に乗ってみたい
- 乗り鉄さん、撮り鉄さん、鉄子さん
- パスポートに各国のビザをコレクションしている



(市内イメージ写真)

~ウラジオストク廻り~

コース	1	2	3	4	5	6
出発	金	月	水	金	日	月
ウラジオストク廻り	1	1	1	1	1	1
ウラジオストク	1					
ウラジオストク		1				
ウラジオストク			1			
ウラジオストク				1		
ウラジオストク					1	
ウラジオストク						1

~ハバロフスク廻り~

コース	1	2	3	4	5	6
出発	日	火	木	土	日	月
ハバロフスク廻り	1	1	1	1	1	1
ハバロフスク	1					
ハバロフスク		1				
ハバロフスク			1			
ハバロフスク				1		
ハバロフスク					1	
ハバロフスク						1

旅情たっぷり 約11時間の旅 ~世界最長・大陸横断シベリア鉄道の約1/13を夜行で体験!~

ウラジオストク -Владивосток- 約766KMをつなぐ ハバロフスク -Хабаровск-



朝はロックで起こしに行きます。何かあったら車掌に声をかけてください!

※市内駅はセントラルヒーティング、冷房も車内管理です。調整できる服を用意しましょう! ※車両によっては充電は共用で数少ないので事前に充電しておいて!

■シベリア鉄道 ■ご利用人数とコンパートメント

ツアーでご利用頂く2等車は1コンパートメント(1部屋)で下段に2ベッド、上に2ベッドの4名様部屋の相部屋です。ツアーの方同士が、なるべく一緒にの部屋になるようにしておりますが、男女分けや国籍分けができませんので、一期一会の旅をお楽しみ頂いております。一人部屋利用追加代金には鉄道分は含まれません。

- 食事・飲み物・・・食卓車あり。メニューはロシア語で分かりにくいですが、雰囲気は満点。ビールなど簡単なオーダーにチャレンジしてみたい!紅茶やコーヒーを車掌さんが売りに来るので、鉄道オリジナルマグカップで飲むのもおつ。支払いはロシアルーブル現金のみです。サモワールと呼ばれる給湯器もあるので、カップ(インスタントスープなど)持込も可能。朝食代わりに車掌前にパンや水を買って頂くこともお勧めです。
- トイレ・シャワー・・・シャワーは無いので、汗拭きティッシュなどがあると便利。トイレ・洗面は共用のものが1車両の両端にあり。停車前後は利用できないのでお早め!
- 荷物・・・下段はベッドの下に、上段は入り口上に、スーツケースが入るほどのスペースあり。大型荷物は開けるスペースは無いので、洗面用具や上着、懐中電灯(消灯時間あり)はすぐ出ると小さいバッグに入れておく。貴重品には注意!

■相部屋でご心配な方、ご予約単位のお客でご占有を希望される場合■

コンパートメントを占有希望の場合は、ご予約単位にお申込み下さい。お申込後の手配となりますのでご希望に添えない場合があります。1等車は数が少ない為、基本的には2等の占有をご案内致します。当手配金は購入後変更・キャンセルができません。手配旅行契約とさせて頂きます。**◆追加代金(大人1子供同額) 2等1ベッドにつき12,000円追加**
例：2名様で占有の場合=2ベッド追加で確保の為、2名で24,000円(1名あたり12,000円) 追加、3名様で占有の場合=3名座席12,000円(1名様12,000円) 追加、1名様で占有の場合=36,000円追加

鉄道Q&A

- [Q] 遅延の可能性はないのでしょうか。
[A] 鉄道大国で今までは遅延したケースはほとんどございません。数十分前後する可能性はございますが、出迎えのスタッフには列車到着に合わせてお待ちしております。
- [Q] 1等車やプレミアム号に乗ってみたいのですが。
[A] 1等車やプレミアム号に乗ってみたいのですが、差額をお支払いいただき空室があれば手配可能です。1等車やプレミアム号は2名で利用する場合は、お一人様12,000円(2名)の追加となり、プレミアム号は見積もりが必要ですが、[Q] 寝台列車でなくローカル線にも乗ってみたいのですが
[A] ウラジオストクやハバロフスクで日帰りのオプションツアーなどで体験乗車が可能です。詳しくはオプションツアー一覧をお取り寄せください。

■旅行代金/二名一室利用 お一人様 大人*子供は大人の2割引(日本円)

大人お一人様旅行代金	3日間				4日間				5日間				6日間			
	A	B	C	D	A	B	C	A	B	C	A	B	C	D		
フリープラン	83,000	97,000	104,000	107,000	91,000	98,000	113,000	81,000	101,000	119,000	88,000	108,000	126,000	136,000		
観光付プラン	108,000	122,000	129,000	132,000	132,000	139,000	154,000	121,000	141,000	159,000	128,000	148,000	166,000	176,000		
一人部屋利用追加代金	7,500(2泊3日分)				16,500(3泊4日分)				22,500(4泊5日分)				30,000(5泊6日分)			

日	ウラジオストク							ハバロフスク							ウラジオストク							ハバロフスク										
	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土				
3日間	11月		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
4日間	11月	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
	12月			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29

※12/29出発の2都市周遊5日間(ウラジオストク周り) フリープラン・観光付プランは12/31発のオクアノ号(ウラジオストク→ハバロフスク)が連休の為、ウラジオストク1泊・鉄道1泊・ハバロフスク2泊となります。フリープランのみウラジオストク3泊・鉄道1泊という日程に変更可能です。

別途費用: ①成田空港使用料・保安サービス料・国際観光旅客税 大人3,660円/子供2,600円 ②現地空港使用料 往復 大人約1,600円/子供約800円
③従来ビザ取得費用: ビザセンター費用+弊社手数料10,000円(急ぎの場合は追加実費が発生します。詳細は裏面をご確認ください。)
条件:
①【成田→ウラジオストク/ハバロフスク間】 S7航空/オホラ航空(注)コードシェアのA1070T・077航空のチケットになる場合もあります。尚、航空便スケジュールは、19年10月現在となり、変更になる場合がございます。②最少催行人数:2名(注)送迎や観光はプラン問わず当社ツアー混載です。③利用予定ホテル:スタンダードドラス(7ページ参照)
④添乗員 日本からの同行は無し。現地日本語係員がご案内 ⑤食事:機内食を除く
★2都市周遊(フリープラン)★(3日間)朝1/昼0/夕0(4日間)朝2/昼0/夕0(5日間)朝3/昼0/夕0(6日間)朝4/昼0/夕0
★2都市周遊(観光付プラン)★(3日間)朝1/昼1/夕1(4日間)朝3/昼2/夕1(5日間)朝4/昼2/夕1(6日間)朝5/昼2/夕1

直行便利利用 これぞヨーロッパ！ハバロフスク3・4・5・6日間

～送迎無プラン・フリープラン・観光付プラン～

準備ラクラク！ 寒い冬は特に観光付プランがお勧め♪

3日間	4日間	5日間	6日間	訪問都市	時間	スケジュール	食事
火・日	木	日	火	成田空港発 ハバロフスク着	14:45 18:45	■出発2時間前には成田空港にお進みください。 ■空路、直行便にハバロフスクへ。(時差日本+1時間) ■ハバロフスク到着 ■着後、日本語係員と合流。送迎車でホテルまでご案内。 (催行人数が1名様の場合は、ドライバーのみの送迎となります) <ハバロフスク泊>	機・軽食 夕：X
1	1	1	1	ハバロフスク	10:00	■ホテルにて朝食。 □フリープランは、終日自由行動♪ ◆観光付きプラン◆ハバロフスク市内観光 アムール河展望台、栄光広場とパソ・フオブラジエン スキー大聖堂、レーニン広場、教会広場へ …レストランにて名物の夕食を味わって… 自由市場、ムラヴィヨフアムールスキー通りを散策 ハバロフスク駅の写真スポット <ハバロフスク泊>	朝：○ 昼夕：X 夜：○ 夕：X
土	火・水	木・土	ハバロフスク	■ホテルにて朝食。 □フリープラン、観光付きプランともに終日自由行動♪ ※オプションツアーをご用意 <ハバロフスク泊>	朝：○ 昼：X 夕：X		
3	4	5	6	ハバロフスク発 成田空港へ	12:00 13:45	■ホテルにて朝食、出発まで自由行動。 ■日本語係員と共に送迎車で空港へ。 (催行人数が1名様の場合は、ドライバーのみの送迎となります) ■直行便にて帰国へ。 ■成田着。	朝：○ 機・軽食



冬ならではのオプション 一例

- ◆ハバロフスク郊外で犬ソリ体験♪
 - ◆料金：19,000円/1名様
 - ◆催行人数：2名様～
 - ◆所要時間：(暖かいソリに乗って)
 - ◆食事：なし(飲み物付き)
 - ◆内容：シベリアの大地で犬ソリ体験をお楽しみ下さい。約一時間の市内観光付
- ◆ペインティング体験♪2名様～
 - ◆料金：12,800円/1名様 毎日OK
 - ◆所要時間：約2時間(食事なし)
 - ◆内容：ロシアの有名な土産・マトリョーシカの絵付け体験。土産にも最適

別送費用：
 ①成田空港使用料・保安サービス料・国際観光旅客税
大人3,660円/子供2,600円
 ②現地空港使用料 往復 大人約2,000円/子供約1,000円
 条件：
 □利用航空会社：【成田-ウラジオストク間】 S7航空 注)コードシェアのA1070・07ジャンケットになる場合もあります。尚、航空便スケジュールは2019年10月現在となり、変更になる場合がございます。
 □最少催行人数：2名 注)送迎や観光は1人掛り必ず当社ソリ混載です。
 □利用予定ホテル：スタンダードクラス *ハバロフスク参照
 □添乗員 日本からの同行は無し、現地日本語係員がご案内
 □食事：機内食を除く*フリープラン昼夕なし* (3日間)朝2(4日間)朝3(5日間)朝4(6日間)朝5 *観光付プラン* (3日間)朝2/昼1/夕0(4日間)朝3/昼1/夕0 (5日間)朝4/昼1/夕0 (6日間)朝5/昼1/夕0

★利用予定ホテル★

下記のホテルリストから利用ホテルが決まります。ホテルの決定は出発の10日前～2週間前ほどとなり、ご出発の2週間前頃にお届けする最終日程表でお知らせ致します。その他諸条件はパンフレット裏面をご参照下さい。

- 【ウラジオストク】 海沿いの低地から続く高台にて、町の見所が集中しています。限られた町の中心部に、ホテルも集中している為、観光にも便利です。一方ホテルの絶対数が少なく部屋は少し手狭です。デラックスクラスや追加ベッドが可能なホテルは限られる為、ツアーではスタンダードクラスのホテルにご案内致します。日本のビジネスホテル感覚です。
- <利用ホテル名 (スタンダードクラス) > シーシェル、SV、LIDO、モリヤック、ジェムチュジナ、プリモリーエ、エクヴァトル、アヴァンタ、アストリア、メリディアン、オーロラパーク、Aホテル (アジムト アムールスキーザリーフ)、ガヴァニ、ルネサンス、テポロ、オブティマ、ブラッドポイント、プティックホテルワンシー、カムイン、ゴールデンホーンベイビュー
- 【ハバロフスク】 アムール河沿いやアムールスキー大通り沿いのホテルなどは、大型のホテルが多いです。ソ連時代の名残があるホテルもありますが、スタンダードクラスでも部屋は改装され快適です。ツアーでは大型ホテル利用になる場合が多いですが、近年はモダンタイプのホテルやシンプルなおホテルも増えてきています。
- <利用ホテル名> (スタンダード) インツールリスト、ヴェルヴァ、ツェントラーリナ、アムール、トゥリスト、アリ、サッポロ、オリンピック、エニクマ

◆利用ホテルについてのご案内◆

スタンダードクラスホテルの設備・アメニティは簡素となります。洗面用品(洗顔料やカミソリやハブラシ)・リンズ・ブラシ・ドライヤー・寝巻き・スリッパなど必要な方はご持参ください。(ドライヤーはフロントで貸し出しを行っている場合もございますが、確約できません)スタンダードクラスはエレベーターなしのホテルも多く、お持ち運びいただきやすいお荷物でお出かけください。



◆利用予定航空会社◆

当用紙に記載の2019年11月-2020年3月及び20年GW出発のツアーでは、利用予定航空便は下記いずれかになり航空会社の指定は受付けておりません。尚、S7航空はJALとのコードシェア便、エアフロート・ロシア航空はオーロラ航空とのコードシェア便の為、コードシェア便での発券となる場合がございます。また、航空会社の都合によりスケジュールは変更になる場合がございます。出発前にお送りする確定書面に於て利用便名をご確認下さい。
 ★現地時刻での記載となります (ウラジオストク・ハバロフスクは日本より1時間先に進んでいます)

航空会社	曜日	成田発	ウラジオストク着	航空会社	曜日	ウラジオストク発	成田着
S7航空	月	13:15	17:00	S7航空	月	11:00	12:15
S7航空	水	13:55	17:40	S7航空	水	11:40	12:55
S7航空	金	16:25	20:10	S7航空	金	14:20	15:40
S7航空	火・木・土・日	15:25	19:00	S7航空	火・木・土・日	13:15	14:30
エアフロート・ロシア航空	月・水・木・土・日	13:35	17:05	エアフロート・ロシア航空	月・水・木・土・日	11:15	12:30

現地情報 Travel information

～氷の祭典や樹氷、凍った海や川などこの時期にしか見られない景色、感動があります！準備を万全にしていれば安心して旅をお楽しみ頂けます～

- 服装・・・室内は集中暖房で暖かく、室外はマイナスと温度差が激しいです。車など移動も暖房装備ではありますが、外に1歩出ると寒さが厳しい為、厚手の靴下、ロングのダウンジャケットや厚手のコート、毛糸や毛皮の帽子、手袋、耳あて、大判のマフラーやネックウォーマーなど暖かい服装を必ずご用意下さい。ホイカイロも重宝します。
- 靴・・・天気にもよりますが雪が積もっていたり、凍結で滑りやすくなる時期です。ヒールなどは避け、登山用や雪用のブーツなど防水で滑りにくい靴をご用意下さい。

冬のご旅行ならではの注意

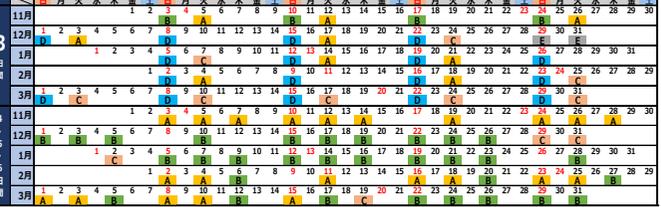
ご旅行中、転倒による骨折や打ち身が増えています。除雪も行われていますが、道路は良く凍結します。飛行機はタラップで乗り降りすることも多く、ホテルの出入り口までは階段が多い為、ゆっくりで構いませんので押し合わず、手すりや、滑り止めのマットが敷かれている場所では手すり、マットをご利用下さい。排水施設がまだ不十分な極東ロシアやシベリアでは、道路の陥没や雪解け水を流す穴がいたるところにあります。穴に足をとられないよう、お気をつけ下さい。万が一に備えて、海外旅行保険への加入もお忘れなく。

年末年始の注意事項

年末年始はカウントダウン等、この時ならではのイベントがございます。一部店舗では12/31については早く店じまいしたり、1/1については休みの店が多いです。現地で年越しされるお客様については、食料等の購入はお早めにお済ませ下さいませよう願致します。また、観光付ツアーは順番を入れ替えてご案内する場合があります。両替は必ず日本で事前に済ませてください。

旅行代金/二人一室利用 お一人様 大人*子供は大人の2割引 (日本円)

	3日間				4日間				5日間				6日間							
	A	B	C	D	E	A	B	C	D	E	A	B	C	D	E	A	B	C	D	E
送迎代	45,000	46,000	55,000	58,000	104,000	65,000	75,000	118,000	72,000	82,000	112,000	79,000	84,000	102,000						
フリープラン	50,000	57,000	69,000	67,000	101,000	70,000	80,000	116,000	77,000	87,000	117,000	89,000	94,000	112,000						
観光付きプラン	68,000	75,000	78,000	85,000	119,000	88,000	98,000	134,000	95,000	105,000	135,000	124,000	129,000	147,000						
一人部屋利用追加代金	17,000				22,500				30,000				42,500							



2020年GW 益々注目の極東ロシア！先行販売！席に限りあり！

5/2± -5火 成田発着 預け手荷物あり
「ウラジオストク・ハバロフスク 4日間」
 ～シベリア鉄道の旅 ウラジオストク廻り～
 *通常ビザ 代行手数料+実費 10,000円
 *一人部屋利用追加代金 16,500円
フリープラン 旅行代金 127,000円
観光付プラン 旅行代金 168,000円

5/2± -5火・5/3日 -6水 成田発着
「ウラジオストク 4日間」 預け手荷物あり
 *Eビザ費用込み
 *一人部屋利用追加代金 22,000円
送迎無プラン 旅行代金 109,000円
フリープラン 旅行代金 114,000円
観光付プラン 旅行代金 146,000円

2020年お盆 関空発も設定！注目の極東ロシア早割り先行販売！

8/8± -12水 関空発着 S7航空
「ウラジオストク 5日間」 預け手荷物あり
 *Eビザ費用込み
 *一人部屋利用追加代金 29,000円
送迎無プラン 旅行代金 110,000円
フリープラン 旅行代金 115,000円
観光付プラン 旅行代金 147,000円

8/12水 -15± 関空発着 S7航空
「ウラジオストク 4日間」 預け手荷物あり
 *Eビザ費用込み
 *一人部屋利用追加代金 22,000円
送迎無プラン 旅行代金 104,000円
フリープラン 旅行代金 109,000円
観光付プラン 旅行代金 141,000円

◆先行販売◆ 当用紙には一部GW・お盆の先行発表、早割対象コース(記載の旅行代金は早割を適用した料金)を記載しています。早割終了後の旅行代金は異なります。他にもGWはツアーがございますのでお問い合わせ下さい。また20年4月～10月のツアーは順次更新中です。詳しくはHPをご覧ください。燃油・諸税は別途かります。詳しい実費はお問い合わせ下さい。(19年10月現在の目安：成田空港諸税/大人3,660円・子供2,600円、関空空港諸税/大人4,100円・子供2,710円；現地空港税/片道約1,200円・帰国約1,000円。)